

逢甲大學學生報告 ePaper

報告題名：清境農場

Chingjing Veteran' s Farm

作者：賁培琪、姚羽

系級：土地管理學系

學號：D0255633、D0256091

開課老師：吳明雲 老師

課程名稱：遊憩資源規劃

開課系所：土地管理學系

開課學年：102 學年度 第 1 學期

摘要

隨著都市生活壓力與日俱增，人們趨向于追求綠色休閒生態旅遊。在紀錄片《看見台灣》播出后，清境農場更是成為台灣炙手可熱的景點。然而，清境農場蒸蒸日上的旅遊產業發展，也帶出了許多不可避免的問題，比如資源的不合理使用等等。本文通過對清境農場的實地調查，分析清境農場遊憩資源的基本概況，從中找出清境農場目前發展中存在的問題并提出相關改進建議，為清境農場的持續健康發展提供幫助。

關鍵詞：清境農場；遊憩資源；規劃；生態環境



Abstracts

With the increasing pressure of urban life, people tend to pursue green leisure ecotourism. After people see the documentary "See Taiwan" , Chingjing Veteran's Farm is to become Taiwan's hottest attractions. However, with Chingjing Veterans's Farm flourishing tourism industry, a lot of the inevitable problems also bring out, such as the irrational use of resources and so on. This article bases on the Chingjing Veterans's farm fieldwork, analyses the basic overview of Chingjing Veterans's recreation resources, then find out the current problems and make relevant suggestions for improvement, to provide assistance for the sustainable and healthy development of Chingjing Veteran's Farm.

Keywords: Chingjing Veteran's Farm; recreation resources; planning; ecological environment



目錄

一、研究背景.....	3
二、研究目的.....	3
三、研究方法.....	3
1、文獻調查.....	3
2、詢問調查.....	4
3、實地調查.....	4
四、研究流程.....	4
五、基地分析.....	4
1、基地位置分析.....	4
2、清境農場概況.....	5
3、基地歷史發展沿革.....	6
(1) 日治時期.....	6
(2) 成立原由.....	7
(3) 轉型.....	7
4、交通概況.....	7
5、推薦行程.....	10
6、公共設施.....	13
(1) 遊客休閒中心.....	13
(2) 停車場.....	13
(3) 觀山驛站.....	14
(4) 公共廁所.....	15
(5) 清境綿羊城堡.....	15
(6) 休息涼亭.....	16
(7) 綿羊秀場與馬術秀場.....	16
(8) 解說設置.....	18
六、資源種類分類.....	19
1、自然資源.....	19
(1) 土地資源.....	19
(2) 生物資源.....	20
(3) 植物資源.....	23
2、人文資源.....	23
清境特殊人群——義民（胞）.....	23
(1) 人文資源之舞蹈.....	24
(2) 人文資源之擺夷美食.....	25
(3) 人文資源之潑水節和火把節.....	26
(4) 人文資源之博望新村.....	27

(5) 人文資源之霧社抗日紀念碑.....	27
(6) 人文資源之小瑞士花園.....	28
(7) 人文資源之特色步道.....	28
七、問題分析與建議.....	30
1、資源的利用問題.....	30
(1) 優勢分析.....	30
(2) 如何讓人文資源與自然資源更好地結合？.....	31
(3) 如何讓遊憩資源與其他資源很好地配合？.....	33
2、遊憩資源規劃與公共設施配套的考量.....	34
3、自然與人文資源的保護問題.....	35
4、遊憩資源規劃對當地產業的帶動.....	37
八、結論與心得.....	39
九、參考資料.....	41



圖目錄

圖片 一	清境農場位置圖.....	5
圖片 二	清境農場遊覽路線圖.....	6
圖片 三	清境農場交通路線圖.....	10



照片目錄

照片 一	清境農場遊客休閒中心.....	13
照片 二	清境農場觀山驛站.....	14
照片 三	擁擠的公共廁所.....	15
照片 四	公共廁所引導牌.....	15
照片 五	清境農場綿羊城堡.....	16
照片 六	休息涼亭.....	16
照片 七	綿羊秀場 1.....	17
照片 八	綿羊秀場 2.....	17
照片 九	馬術秀場 1.....	18
照片 十	馬術秀場 2.....	18
照片 十一	清境農場導覽圖.....	19
照片 十二	解說牌.....	19
照片 十三	青青草原.....	20
照片 十四	曙鳳蝶.....	20
照片 十五	紅肩粉蝶.....	21
照片 十六	大紅紋鳳蝶.....	21
照片 十七	黑鳳蝶.....	22
照片 十八	成群的綿羊.....	22
照片 十九	蘋果.....	23
照片 二十	秋櫻.....	23
照片 二十一	擺夷族.....	24
照片 二十二	擺夷族舞蹈.....	25
照片 二十三	擺夷大菜：包料魚.....	26
照片 二十四	慶典活動.....	26
照片 二十五	火把節.....	26
照片 二十六	博望新村.....	27
照片 二十七	抗日英雄紀念碑.....	28
照片 二十八	小瑞士花園.....	28
照片 二十九	翠湖步道.....	29
照片 三十	落日步道.....	29
照片 三十一	柳杉步道.....	29
照片 三十二	步步高升.....	30
照片 三十三	觀山步道.....	30
照片 三十四	茶園步道.....	30
照片 三十五	馬術秀場.....	33
照片 三十六	步道.....	33

清境農場

照片 三十七	停車場.....	34
照片 三十八	餵食綿羊.....	35
照片 三十九	遠建民宿.....	37
照片 四十	雜亂的攤位.....	39



一、研究背景

清境農場位於[臺灣南投縣仁愛鄉](#)，坐擁在群山之間，視野廣闊。與[武陵農場](#)、梨山[福壽山農場](#)合稱為臺灣三大高山農場。觀光旅遊業的發展推動了當地經濟的快速發展，但是大量遊客的湧入也帶來了很多生態問題和相關矛盾。在齊柏林的《看見臺灣》上映之後，清境農場更是成為一個炙手可熱的旅遊去處，與此同時，清境農場的違法民宿等其他問題也被逐漸曝光。因此，我們想運用遊憩資源規劃課程中的所學知識，對清境農場的遊憩資源作出分析研究，對農場所存在的問題給予詳細的分析和解決方法，以便農場更好的發展。

二、研究目的

1、清境農場擁有美不勝收的自然資源，人文資源也豐富多彩。我們希望借此研究，對清境農場的遊憩資源情況深入瞭解。對清境農場的遊憩資源進行分類整理，從而因地制宜，探討合理的清境農場遊憩資源規劃。

2、日前，清境農場遊客量劇增，無論是公共設施配備還是資源環境的保護等方面都面臨很多問題。我們希望通過實地調查，結合專業知識，找出清境農場目前存在的問題點，並提出相應的解決辦法和建議，從而對清境農場的可持續發展提供幫助。

三、研究方法

1、文獻調查

文獻調查即搜集整理與調查事項有關之研究報告、學術刊物等，加以分析，作為研究之基礎所進行的調查工作。

本研究採用了文獻調查的方法，在實地調查展開前，我們收集了很多與清境

農場有關的文獻，包括文字和圖片的數據，從而對情境農場的狀況有了初步的瞭解。同時，我們還閱讀了其他旅遊景點的相關研究文獻，為我們的分析研究提供了參考。

2、詢問調查

詢問調查即借著現場詢問調查，可以得到調查地區的概況，又為了取得決定調查專案或調查方式時之判斷資料所進行的調查。

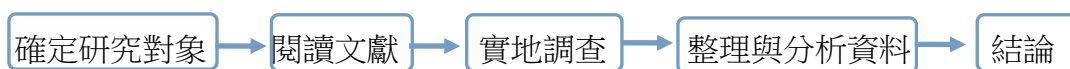
在此研究中，我們通過詢問當地的民眾，瞭解了很多清境農場的的第一手概況，比如對養蜂場工作人員的詢問，讓我們瞭解了清境蜂蜜產業的壟斷性。詢問調查進一步擴展了我們的感性認識，與文獻調查獲取的資料結合，進而對基地概況更為明晰。

3、實地調查

實地調查即調查者到基地進行調查的方法。包括觀察調查、實測調查和抽樣調查。

在對情境農場的調查中，我們採用了觀察調查，即依靠肉眼觀察或拍攝照片的方式。兩次到實地，從不同的專業角度，針對基地的遊憩資源、公共設施以及其他方面都進行了觀察，並拍照記錄。

四、研究流程



五、基地分析

1、基地位置分析

清境農場位於臺灣中部的南投縣仁愛鄉大同村仁和路 170 號，地處合歡山（農場之西北）與萬大水庫（農場之東南）之間。



圖片一 清境農場位置圖

2、清境農場概況

清境農場成立於民國 50 年 2 月 20 日，座落於中橫公路臺 14 甲線霧社北端 8 公里處，空氣清新、林木蒼鬱、繁花遍野、具北歐風光，有「霧上桃源」之稱。此地海拔 1750 公尺，面積約有 760 公頃。隨季節不同，出產水蜜桃、二十世紀梨、加州李、奇異果、高冷蔬菜等，投身期間，居高眺遠，其茂盛之草原，綠茵如氈，令人留連忘返。設有國民賓館、青青草原、畜牧中心、旅遊服務中心、遊客休閒中心、壽山園生態區、清境小瑞士花園，將自然景觀與農牧生產相結合以發展休閒農業。本場在全體員工共同努力經營下，配合整體觀光事業的發展，漸次形成一個休閒育樂的美好據點，為民眾提供一趟洗滌身心的原野之行。



圖片二 清境農場遊覽路線圖

3、基地歷史發展沿革

(1) 日治時期

清境農場址原為賽德克族的“羅多夫社”（Drodux，意為公雞狀的山頭，為霧社事件抗日六社之一）放養牛只的牧場，臺灣日治時期以日語譯為“朗土府”（Rotofu），日人並徵收設立“見晴農場”（Miharasi）或“霧社牧場”，但仍提供原擁有的部落認養在此放牧的牛只。

(2) 成立原由

榮民辟建中橫公路霧社支線後，1959年退輔會請專家學者到當地勘查，農業專家認為此地可發展溫帶果樹事業，來年7月臺灣省政府同意將原屬南投縣政府的霧社牧場讓購於退輔會。退輔會購買後，1961年2月正式成立“臺灣見晴榮民農場”，4月退輔會先安置12位榮民，後來又奉命安置滇緬地區撤臺的反共救國軍（簡稱義民）與其眷屬。在見晴榮民農場附近提供就業與居住地，就業方面就是種植溫帶水果，居住地則是場部（管理農場的行政單位）在農場內興建眷舍，於是農場區域內先興建博望新村與壽亭新村，後來因為人口增加，再成立定遠新村來安置義民。榮民最早則成立仁、義、禮、智、信、忠、孝等七個榮民農莊，但後來逐漸合併成為村落形勢，所以後來榮民主要分佈在榮光新村、忠孝新村與仁愛新村。1967年時任退輔會主委的蔣經國到農場視察，認為此地“清新空氣任君取，境地優雅是仙居”，退輔會便更名為“清境農場”，場本部地名則稱為“幼獅”（Youth，英文“青年”之音譯，為蔣經國所命名，意指期勉現代中國青年之英姿勃發，如同獅子），海拔1748米，現今地名已統稱為“清境”。

(3) 轉型

原本退輔會希望清境農場可以自給自足，但沒想到卻連連虧損，場方為增加收入，還成立“特產果樹專業區”、“溫帶牲畜發展之基地”，仍然無法改善虧損。直到1985年“清境國民賓館”完工開始營業，國民賓館的住宿收入遠大於農業收入。因此清境農場逐漸從單純的農場，發展成觀光農場。清境農場開始開發新景點，“青青草原”就是在當時開放為觀光牧場，1990年農場開始收費，清境農場逐漸成為臺灣熱門的觀光景點。

4、交通概況

(1) 自行開車

A. 國道三號行駛路線

駕車行駛於國道3號，並於「霧峰系統交流道214K」下匝道接往國道6號，

清境農場

持續行駛約 39km 前往埔裏端出口後，左轉往臺 14 線行駛約 21km 後到達「霧社」，並於霧社 Y 字路口左轉臺 14 甲，繼續行駛約 8km 即可抵達清境農場。(貼心提醒:國道 6 號往清境方向於 6K 及 12k 處常有雷射測速照相)

B. 國道一號行駛路線

駕車行駛於國道 1 號，並於「彰化系統交流道 192K」下匝道接往國道 3 號南下，持續往南行駛約 18km 於「霧峰系統交流道 214K」下匝道接往國道 6 號，持續行駛約 39km 前往埔裏端出口後，左轉往臺 14 線行駛約 21km 後到達「霧社」，並於霧社 Y 字路口左轉臺 14 甲，繼續行駛約 8km 即可抵達清境農場 (貼心提醒:國道 6 號往清境方向於 6K 及 12k 處常有雷射測速照相)

(2) 大眾交通

A. 臺北地區

由臺北國光客運西站→埔裏 →換南投客運往松崗、翠峰至清境農場 (全程約 260 公里，車行約 5 小時)。

B. 高雄地區

由高雄國光客運→臺中。再由臺中搭國光客運至埔裏→換南投客運往松崗、翠峰至清境農場 (車行約 5 小時 20 分)。

C. 中南客運 高雄 → 埔裏

高雄→ 鬥南→ 鬥六→ 竹山→ 南投→ 草屯→ 埔裏、換南投客運往松崗、翠峰至清境農場 (全長 315 公里，車行約 5 小時)。

相關網站：<http://www.cnbus.com.tw/>

D. 其他地區

可乘火車或汽車至臺中，由臺中搭國光客運至埔裏→換南投客運往 松崗、翠峰 至清境農場(全長 90 公里，車行約 2 小時 15 分)。

E. e-go 臺灣觀光巴士

臺北出發：06:45 臺北火車站→07:30 桃園→08:10 新竹→09:10 臺中中港轉運站→09:40 臺中高鐵烏日站→草屯→埔裏→霧社→清境(約 11:30)

清境農場

相關網站：<http://www.e-go.com.tw/>

F. 臺灣高鐵

北上：

嘉義站→臺中站(車行約 21 分鐘)

臺南站→臺中站(車行約 43 分鐘)

左營站→臺中站(車行約 44~60 分鐘)

南下：

臺北站→臺中站(車行約 50~60 分鐘)

板橋站→臺中站(車行約 43~48 分鐘)

桃園站→臺中站(車行約 38 分鐘)

新竹站→臺中站(車行約 28 分鐘)

由臺中站五號出口轉搭南投客運至埔裏，埔裏換搭往松崗翠峰南投客運班車至清境農場。

相關網站：<http://www.thsrc.com.tw/tw/index.htm>

(3) 相關鏈接

臺北國光客運西站

電話：02-2311-9893 / 2311-9466

票價：至埔裏 400 元 班車時刻：7:00~18:30 每小時一班車

埔裏南投客運站

電話：049-2984-031

票價：埔裏 ↔ 清境 106 元

高雄國光客運

電話：07-235-2616 票價：中興號 335 元

班車時刻：9:20 、 14:30

國光客運埔裏站

電話：049-982-131



圖片 三 清境農場交通路線圖

5、推薦行程

(1) 春季 (三至五月)

• 特色:

三月牧草再生，草地綠轉，牛羊產仔(配合辦理仔牛羊喂乳活動至六月)。三月桃花、梨花、蘋果花陸續綻放。四月全月採收春茶；牧羊區毛地黃盛開，一片姘紫嫣紅。五月為牧區野菊花及合歡山高山杜鵑盛開季。

• 建議游程:

二日一夜遊 (近程):

第一日早晨出發，中午抵達，下午遊覽清境小瑞士花園，晚上夜遊、品茶或參觀制茶過程。

第二日清晨沿茶園步道及埔霧遠眺賞鳥觀雲海，上午遊覽青青草原看牛、羊及大自然劇場，下午參觀松崗果園、賞桃、李、梨花後返家。

三日二夜遊 (遠程) :

第一日早晨出發，下午抵達遊覽清境小瑞士花園，晚上品茶或參觀制茶過程。

清境農場

第二日清晨沿茶園步道及埔霧遠眺賞鳥觀雲海，上午遊覽青青草原看牛、羊及與大自然動物同樂，下午遊覽博望新村、賞桃、李、梨花後返回清境賓館，晚上夜遊茶園步道觀星。

第三日可遊覽合歡山欣賞高山杜鵑或埔裏景點後返家。

夏季（六至八月）

• 特色：

六至八月為剪羊毛季節(配合辦理剪毛秀)及提供參觀果園選果；六月加州李成熟，七月、八月水蜜桃採收；草原一片翠綠，牛羊漫步其上，野百合、野生杜鵑及菊花四處盛開，野地山雀、蝴蝶遨翔飛舞。

• 建議游程：

二日一夜遊（近程）：

第一日早晨出發，中午抵達，下午遊覽清境小瑞士花園，晚上夜遊或品茶。

第二日清晨沿茶園步道及埔霧遠眺賞鳥觀雲海，上午遊覽青青草原看牛羊及大自然劇場與大自然動物同樂，下午赴博望新村參觀及購買高山青菜水果後返家。

三日二夜遊（遠程）：

第一日早晨出發，下午遊覽清境小瑞士花園，晚上品茶或參觀制茶過程。

第二日清晨沿茶園步道及埔霧遠眺賞鳥觀雲海，上午遊覽青青草原看牛羊及壽山園賞蝶，下午赴博望新村參觀選果及購買高山青菜後返回清境賓館，晚上至茶園步道夜遊觀星。

第三日遊覽合歡山夏季高山森林生態或埔裏景點後返家。

秋季（九至十一月）

• 特色：

九月盛產二十世紀梨；十月出產蘋果；十一月奇異果採收；十月底採收冬茶，其喉韻與異香非一般茶葉能比。節氣轉涼，高山青菜也正是香甜可口的時候。壽

清境農場

山園及小瑞士花園青楓、落羽松轉紅；山桐子滿樹紅果成熟，候鳥前來避冬覓食。

• 建議游程：

二日一夜遊（近程）：

第一日早晨出發，中午抵達，下午遊覽清境小瑞士花園，晚上夜遊或品茶。

第二日清晨沿茶園步道及埔霧遠眺賞鳥觀雲海，上午遊覽青青草原看牛、羊及壽山園賞蝶，下午遊博望新村及翠峰後返家。

三日二夜遊（遠程）：

第一日早晨出發，下午遊覽清境小瑞士花園，晚上品茶或參觀制茶。

第二日清晨沿茶園步道及埔霧遠眺賞鳥觀雲海，上午遊覽青青草原看牛、羊及與大自然動物同樂，下午遊覽博望新村、賞桃、李、梨花後返回清境賓館，晚上夜遊茶園步道觀星。

第三日遊覽奧萬大賞楓後返家。

冬季（十二月至二月）

• 特色：

草木開始變黃落葉，紅榨槭及楓香一片火紅；元月小瑞士花園鬱金香及壽山園梅花開始綻放，二月是櫻花的季節；合歡山野外的酷寒和賓館燒酒羊的溫暖形成明顯對比。

• 建議游程：

二日一夜遊（近程）：

第一日早晨出發，中午抵達，下午遊覽青青草原看牛羊群放牧及壽山園賞楓葉夕照，晚上夜遊或品茶。

第二日赴埔霧遠眺觀賞雲海或茶園步道看日出，上午遊覽合歡山賞雪或冰瀑，下午遊覽小瑞士花園及溫帶花卉苗圃區欣賞櫻木花道後返家。

三日二夜遊（遠程）：

第一日早晨出發，下午遊覽青青草原看牛羊群放牧及壽山園賞楓葉夕照，晚上品茶及茶園步道觀星。

第二日清晨沿茶園步道及埔霧遠眺賞鳥觀雲海，上午遊覽紅香溫泉部落，下午遊覽小瑞士花園，晚上圍爐或卡拉 OK。

第三日遊合歡山賞雪或冰瀑後返家。

6、公共設施

(1) 遊客休閒中心

清境農場遊客休閒中心位於國民賓館旁，民國九十二年由統一超商進駐經營商場，是清境地區最主要的複合式商圈。目前除了全臺海拔最高的星巴克咖啡、熏衣草森林餐廳、7-11 便利商店外，還有美食街以及農特產與紀念品展售店。



照片 一 清境農場遊客休閒中心

(2) 停車場

休閒中心外為清境地區最大的停車場，視野遼闊，並設有免費公廁，提供旅客最佳的休憩據點。此外也是假日遊覽車的管制站，遊客可以從這裏搭乘接駁公車往返青青草原，不必忍受塞車之苦。

(3) 觀山驛站

在清境農場的登山步道起始點處建有觀山驛站，由於地理位置的優越性，遊客可以在此處欣賞美景的同時，在驛站內購買相關旅遊紀念品。



照片 二 清境農場觀山驛站

(4) 公共廁所

清境農場的公共廁所設置在青青草原下面，外形設置與整體景觀融為一體，非常具有當地特色。但是空間有限，尤其在節假日時，顯得十分擁堵。



照片 三 擁擠的公共廁所



照片 四 公共廁所引導牌

(5) 清境綿羊城堡

建立在青青草原的頂端，可以俯瞰整個清境農場，以歐洲城堡式的建築風格給清境農場增添了一道風景線。城堡內販賣清境農場特色紀念品，圈養著可愛的綿羊供遊人拍照餵食，十分有趣。



照片 五 清境農場綿羊城堡

(6) 休息涼亭

在青青草原萬里長城棧道旁邊建有休息涼亭，讓旅行勞累的遊客在此暫作休息，同時還可以看到青青草原的美景。



照片 六 休息涼亭

(7) 綿羊秀場與馬術秀場

只要不受天氣影響，每日的 9:30 和 14:30 在青青草原內都會有綿羊秀。豐富有趣的綿羊表演，引來了無數的遊客觀看拍照，盡情體驗和羊咩咩一起遊玩的樂趣。



照片 七 綿羊秀場 1



照片 八 綿羊秀場 2

另一項令遊客慕名而來的便是在每日 10:30 和 15:30 的馬術表演，充滿激情與野性的精湛表演，讓人們仿佛感受到了蒙古草原那種豪放不羈的氣息，整個身心在草原上飛奔。



照片 九 馬術秀場 1



照片 十 馬術秀場 2

(8) 解說設置

清境農場內自導式步道解說設置齊全，指路標、地圖與解說牌等都設置鮮明，一目了然，同時富有清境的特色，與卡通的綿羊形象相結合，不僅能讓遊客更清晰地遊覽清境農場，也讓清境的形象通過綿羊等意象的傳遞而深入人心。



照片 十一 清境農場導覽圖



照片 十二 解說牌

六、資源種類分類

1、自然資源

(1) 土地資源

清境農場面積約有 760 公頃，在藍天白雲下，草原一碧千裏，卻並不茫茫。身處其中，到處翠色橫流，輕輕流入雲際。遠眺合歡山上積雪，傍晚山嵐雲霧飄渺，夕陽晚霞的繽紛萬變，夜晚燦爛的銀河星空。



照片 十三 青青草原

(2) 生物資源 各種蝴蝶在鮮花叢中翩翩起舞，令人賞心悅目。

※曙鳳蝶



照片 十四 曙鳳蝶

曙鳳蝶為臺灣特有的高山鳳蝶物種，分佈於中南部中央山脈海拔約 1,500 至 2,500 公尺山區，該昆蟲由日籍知名昆蟲學者松村松年於 1910 年命名。大型 蝴蝶，翼展約 10 公分左右，雄雌均無尾突。雄蝶翅膀背面呈黑色。

※紅肩粉蝶



照片 十五 紅肩粉蝶

雄蝶翅表底色為黑色，前翅翅基到中橫線有白色鱗片分佈，外緣各翅室外橫線部位有三角形白色紋，中室端橫脈有一白色圓斑。後翅表底色為黑色，後翅翅基到中橫線有白色鱗片分佈，外緣各翅室外橫線部位有三角形白色紋，中室端橫脈有一白色斑，肛角部位為黃色。雌蝶外觀、色澤與雄蝶相似，翅表黑色鱗較雄蟲發達，翅基部位及各翅室之白色鱗較不明顯。

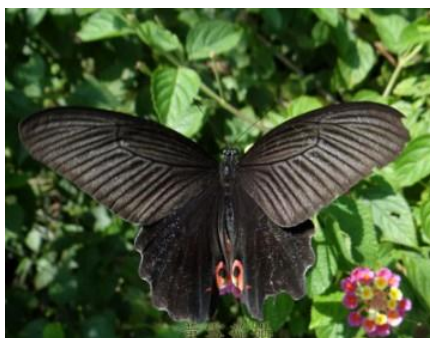
※大紅紋鳳蝶



照片 十六 大紅紋鳳蝶

雄蝶前翅端圓鈍，整體接近長橢圓形。後翅狹長，外緣呈明顯波浪狀，具一大型尾狀突起。雌蝶體型較大，外觀與雄蝶相近。此蝶前、後翅表底色為黑色，後翅第 4、5 室有大型白斑，第 2、3、4 室外緣與尾狀突起中有紅色斑紋。後翅內緣反卷，內面密生灰白色鱗毛。

※黑鳳蝶



照片 十七 黑鳳蝶

一般平地郊區到低平山區皆可見到成蟲活動，分佈範圍非常廣泛，臺灣全島均有分佈。雄蝶前翅端稍圓，整體外觀稍微接近三角形，後翅外緣呈波浪狀，不具尾狀突起。後翅前緣有明顯長形白紋，肛角具一不明顯橘紅色圈狀眼紋，後翅內緣輕微反卷，長有細長鱗毛。

清境農場設有綿羊區，飼養了許多種類的綿羊，例如黑山羊、黑肚綿羊和臺灣乳用山羊。在海拔 2000 多米的青青草原上，羊群像雲朵一樣自由行走其間。



照片 十八 成群的綿羊

(3) 植物資源

農場內自然植物資源豐富，設有“高冷蔬果區”，分為溫帶水果區和高冷蔬菜區。分別種植加州李、水蜜桃、水梨、蘋果、奇異果等香甜水果以及高麗菜、菠菜、豌豆苗、大白菜、翠玉白菜等新鮮蔬菜，民眾可以吃到最新鮮的蔬果。清境農場的花卉更是一道美麗的風景線。高山花卉區內各種花卉爭奇鬥豔，十分漂亮！種植著各種百合、鬱金香、海芋和其他溫帶花卉等產值相當高的植物。



照片 十九 蘋果



照片 二十 秋櫻

2、人文資源

清境特殊人群——義民（胞）



照片 二十一 擺夷族

一、擺夷族(傣族)：喜嘗生食，極講究米食，以「不吃宿糧」聞名；鑲牙套、染齒和紋身為特殊習俗。

二、裸黑(拉佧族)：「拉佧」用火烤虎肉之意。未婚少女蓄發婚後則剃光，織錦藝術最著名。

三、栗栗族：以金沙江、瀾滄江、怒江主人自豪，熱愛民歌和集體舞蹈。

四、阿佤(哈尼族)：住在山區，善造梯田，築高山水渠灌溉農田，保有父子連名習慣。

五、佻佻(佻族)：崇拜自然、狩獵採集為主，獵人頭最駭人聽聞(以革除此習)，沒有文字常以食物傳達訊息。

六、僛家(瑤族)：勤於勞動，每餐絕不過飽，故而族裏人生百歲不稀奇。

七、紅苗(苗族)：服飾繽紛而精緻；用結繩、刻竹....等來記事和記賬；祈豐年、立秋玩秋千慶豐收。

八、蒲曼(布朗族)：母系社會，男子嗜吸長煙、婦女愛嚼檳榔牙齒越黑越漂亮。

(1) 人文資源之舞蹈



照片 二十二 擺夷族舞蹈

這些輪廓深刻，音調奇特之少數民族媽媽，有擺夷、阿佤、佤…等等，這些擺夷婦女保留族人穿著特色，沙龍是傳統服裝，與泰國女人穿得差不多，只是花色有差異，未出嫁的少女把全身上下包得緊緊的，觀念仍很保守，擺夷媽媽仍有一些會跳擺夷族之舞蹈，擺夷舞與泰國舞差不多，動作較為緩慢，著重在手部優美的肢體動作，在歡慶與迎賓時才跳。

擺夷媽媽們邊舞邊唱，滿臉的歡欣，以往擺夷族男女入夜大家會聚集在廣場圍成一圈，在火光下踏著鑼鼓聲跳舞，一起放火箭（又稱放高升），誰放的高，今年的運氣會最好，只見天空火箭飛舞、地面歡喜熱鬧，直到午夜。

（2）人文資源之擺夷美食

擺夷粽、炸青苔片、炸牛皮、竹蟲、香辣圓茄、豬皮凍、雲南大薄片…或以生菜包生肉沙拉，或涼拌、或炒，或用超級勁爆猛辣的香椿辣椒來調味，真是不勝枚舉。有人說擺夷菜與泰國菜大同小異，事實上是使用酸辣的基調相同，可是孤軍擺夷社區的媽媽們不全然是擺夷族，仍有許多其他少數民族，各種少數民族之文化交流下，傳承出更特殊之風味，令老饕滿意得大呼過癮，這是擺夷飲食文化吸引人的地方，好吃的令凡人無法抵擋。



照片 二十三 擺夷大菜：包料魚

(3) 人文資源之潑水節和火把節

除了傳統擺夷舞之外，擺夷族最重要的慶典—潑水節。



照片 二十四 慶典活動

潑水節為傣族曆新年的慶祝活動，這項活動又稱送幹節，一般為 3 至 5 天，第一天浴佛，第二天潑水，屆時，人們提桶、端盆，聚在一起。有些人在水中灑上香水和鮮花瓣，年輕人先向老年人灑幾滴以祝長壽平安，然後才開始潑水活動。

而在清境地區最具代表性的少數民族活動則是「火把節晚會」。



照片 二十五 火把節

在滇緬邊疆許多少數民族都有火把節的活動，內容卻不盡相同。「移居」到

清境的義民們也衍生出獨具特色的「清境火把節」，包含傣族舞蹈、水煙斗大賽、大地燒烤....等活動，於每年的暑假間舉辦，讓所有遊客體驗另類的多元民族風情。

(4) 人文資源之博望新村

民國五十年異域孤軍來臺，大部分安置於清境(原名見晴)農場，從沒水沒電的原始森林開始，這群滇緬邊疆的遊擊隊及少數民族的眷屬們胼手胝足、堅忍不拔的在這裏默默奮鬥著，51年來造就了清境農場的美麗奇跡！當時的遊擊隊連同眷屬(統稱為義民)一共253人，為了尊重長輩、其中33戶較年輕的二口之家，便安置於海拔高(2,044公尺)而氣溫低於松崗「博望新村」。今日的博望新村，共有33戶約百餘人口，居民多以務農維生，生活雖清苦，但卻認真而努力！



照片 二十六 博望新村

(5) 人文资源之霧社抗日紀念碑

位於霧社街道南邊，紀念日據時期(西元1930年)霧社事件中，抗日成仁的原住民英魂。碑前的牌樓題有「碧血英風」四字，牌樓後方是雋刻烈士義跡的紀念碑及抗日首領~莫那魯道之墓。



照片 二十七 抗日英雄紀念碑

(6) 人文資源之小瑞士花園

以溫帶花卉營造的歐式花園，透過不同色彩的花卉，配置成各式造型圖騰，吸引遊客駐足留影。園中栽植有楓香、青楓、落羽松、檉木、榆樹……等物候植物，妝點四季色彩。由高山水池擴建的思源池，岸邊垂柳陪襯，石椅、涼亭、小橋彎沿，好一幅秀麗宜人的景致，並辟設露營區於週邊，提供營宿休憩服務。入口處尖頂式歐風建築，搭配花牆迎賓，柳杉夾道，很有來到瑞士的感覺。



照片 二十八 小瑞士花園

(7) 人文資源之特色步道

為由北到南相互連結的步道群，是青青草原至國民賓館間踏青、健行、賞景的網路，分別為觀山、步步高升、落日、柳杉、翠湖、茶園步道等。特色步道連結各景點，除可觀山、觀雲、觀花、觀湖、觀夕日外，其間清新的空氣與景色任

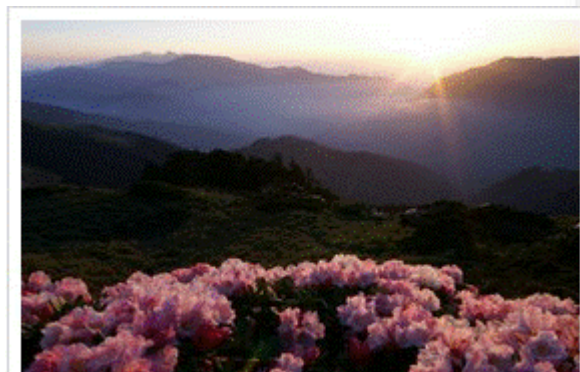
君取。



翠湖步道

一邊是梯田式的茶園、一邊可眺望碧湖美景，步道早、中、晚景色宜人，四季變化氣象萬千，夏季可賞螢火蟲群舞。全程 2300 公尺，步行約 60 分鐘(單程)。

照片 二十九 翠湖步道



落日步道

觀賞清境特有的奇景紅落日，沿途繽紛多彩的花卉區，不妨帶棵小盆栽回家。全程 1000 公尺，步行約 40 分鐘(單程)。

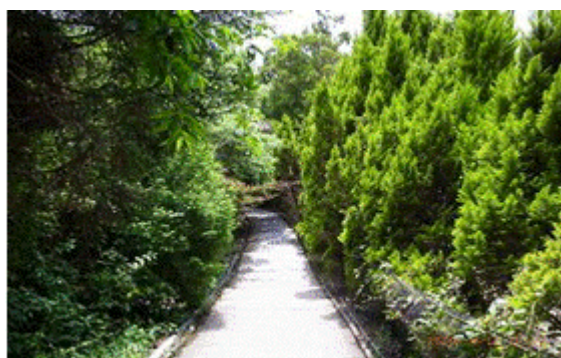
照片 三十 落日步道



柳杉步道

兩旁高大的柳杉環繞著步道區，涼風迎面吹來有如沐浴在大自然的芬多精中。全程 750 公尺，步行約(25 分鐘)。

照片 三十一 柳杉步道



步步高升

欣賞滿山楓樹林，綿羊悠閒吃草的情

境，階梯的頂點為壽山園可觀賞雲海的千變萬化，以及蝴蝶野鳥的飛舞。全程 800 公尺，步行約 30 分鐘(單程)。

照片 三十二 步步高升



觀山步道

成群的牛、綿羊在大草原上游走，坐在草地上放風箏，風箏似乎可連結到對面的奇萊山上去，或跑或跳自由的享受原野的風光。全程 500 公尺，步

行約 20 分鐘(來回)。

照片 三十三 觀山步道

茶園步道



照片 三十四 茶園步道

七、問題分析與建議

1、資源的利用問題

(1) 優勢分析

在自然資源方面，群山、青青草原，都是清境農場優越的自然資源。還有著豐富的生物資源，綿羊、牧牛、野鳥、蝴蝶……人文資源則給清境農場增添了另

一份別樣的韻味，小瑞士花園與特色步道的建立給人以休閒之感，博望新村的懷舊和霧社抗日紀念碑則給人以厚重之感，而當地著名的擺夷族（傣族）讓人欣賞到少數民族多彩的原味生活。

（2）如何讓人文資源與自然資源更好地結合？

清境農場兼有優美的自然風光與厚重的人文歷史，還有當地特殊的文化特色。近幾年來，隨著休閒旅遊業的發展，生活在城市中的人群越來越喜歡原生態的綠色之旅，因此清境農場也逐漸地成為人們生態旅遊的最佳選擇地。但是為了將清境農場更多地推廣於世界，就必須打造出具有清境農場特色的發展之路，需要將自然資源與人文資源有機融合，充分發揮兩者的優勢。

A. 以自然資源為主體，創造出更多的人文活動。讓人們在豐富有趣的活動中，更好地享受自然。

① 清境農場生物資源豐富，許多人為當地的綿羊秀表演和馬術表演慕名而去。以綿羊為主題，還可以創造出更多豐富的活動。隨著越來越多的體驗工坊出現，如日月潭老茶廠的揉撚紅茶體驗，陶瓷製作體驗等。清境農場可以以“親子活動”為主題，建立綿羊體驗園區，擠羊奶、製作羊奶雪糕等等都可以作為其中豐富的活動。

課外教學的興起也可以成為清境農場發展的契機。清境農場擁有種類繁多的蝴蝶、野鳥、花朵等生物與植物資源，因此可以與學校協商，創立戶外見習園區，在帶給學生們更多與大自然有關的知識的同時，也很好地宣傳了清境農場。

② 清境農場在群山之間，有著絕佳的觀景角度。夏季可以看到滿天繁星，春季可以看到漫山遍野的鮮花，秋季則會被群山中絢麗的色彩所折服，冬季可以眺望到合歡山美麗的雪景。如此優越的自然資源環境，不能僅僅從自然風光方面使它得到發揮，還可以充分利用這些天然優勢舉辦相應的主題活動。我們可以在夏天舉辦“賞星季”，效仿阿裏山“螢火蟲季”。在繁華的都市中，螢火蟲的記

憶也距離新新人類越來越遠，所以阿裏山“螢火蟲季”才會如此受歡迎。同時，星空逐漸被大樓的燈光所代替，清境的“看星星季”必將迎來另一種熱潮。對於冬季，合歡山的雪景在屬於亞熱帶和熱帶氣候的臺灣實屬少見。對此，我們可以結合合歡山風景區舉辦冬季滑雪活動。

B. 由於清境農場以“綠色休閒”為主要特色，人文資源在一定程度上被人們所忽略。因此，強化人文資源意識，提升人文資源的發展分量，加強人文資源的宣傳對促進清境農場的多元化發展，提高清境農場的競爭力有著莫大的幫助。

① 博望新村與霧社的歷史感，可以給清境農場提供一個以歷史為切入點的發展角度。阿裏山雖然有著極為豐富的自然資源，但它卻建有“高山博物館”讓人充分瞭解阿裏山風景區發展的歷史；瑞芳金瓜石地區同樣有著美麗的風景，卻以“黃金博物館”而脫穎而出。根據清境農場的發展歷史，從50年代的開荒到9.21地震後的觀光旅遊發展，這本身就是一條豐富的歷史發展線，完全可以據此建設簡單的歷史陳列館，將當時人們開荒這片土地的歷史與9.21地震後人們努力開闢新的道路的畫面出來。博望新村義民的生活歷史，霧社抗日英雄的記載都將是清境與眾不同的地方。清境農場完全可以這一方面，既展示了義民的生活風貌，也讓農場成為了一個更有深度的地方。

② 擺夷族（傣族）的民族文化是一大人文資源，卻在清境農場觀光業的發展過程中被忽略了。中國大陸的雲南省以傣族的民族文化打出文化招牌，充滿風味的少數民族文化讓人們更加對雲南省心馳神往。在清境農場的發展中，灌入擺夷族的生活風貌，成為清境的文化招牌。建立相關的標誌性展館，定期舉辦展覽或園遊活動。在擺夷族的節慶活動期間，開放體驗活動，宣揚擺夷族文化。

③ 同時，加強人文資源的宣傳。紀錄片《看見臺灣》的播出，讓清境農場的曝光度大大增加，可見，宣傳影片的重要性。太魯閣國家公園的遊客服務中心就播放有宣傳影片，完美地展現了太魯閣的美景，大大提升了知名度。同時，隨

著電視網絡媒體的發展，電視劇或電影中出現的地點場景也成為遊客追捧的去處。因此，清境農場可以製作自己的宣傳影片，選出自己的農場代言人，將清境農場推向更廣闊的市場。

(3) 如何讓遊憩資源與其他資源很好地配合？

① 清境農場內設有六大特色步道，但是步道缺乏維修，也不夠精緻。爲了更好地讓遊客欣賞自然風光，應該加強步道的修繕。同時，馬術表演區與綿羊秀表演區的位置設置也需要進行定期維護管理。



照片 三十五 馬術秀場



照片 三十六 步道

② 由於清境農場的地理位置，大眾交通一般採用清境農場旅行套票。但我們發現，在遊玩過程中，很容易因為遊玩時間而誤車。建議在套票上給遊客表明行車班次，甚至可以給遊客規劃建議行程。比如，臺北的“平溪線”之旅，在起始站瑞芳就會給旅客一張列車班次表，讓遊客掌握好時間，以便盡情遊玩。

2、遊憩資源規劃與公共設施配套的考量

遊憩資源規劃時配套的公共設施很重要，除了基本的道路以外，其他相應的如停車場、公共洗手間、遊樂區設置等都極為重要。公共設施要保證需求，還要防止過度建設，浪費資源，同時認真考量規劃設計的三大功能主義。

(1) 在清境農場進行實地調查時，我們發現停車場的設置並不是很合理。由於清境農場在山上，道路限制因素，停車場並不十分規整，容量也不足，不符合實質功能主義。同時並沒有設置接駁車臨時停靠的路區劃分，造成了行路的安全隱患。



照片 三十七 停車場

解決辦法分析：對於停車場容量不足問題，我應該在規劃時考量規劃設計的實質功能主義和文化審美功能主義。在目前觀光遊憩事業發展較為良好時期，以及大量遊客來臺旅遊的熱潮下，清境農場需要對停車場的設置加強管理。同時注意增加停車位數量，以滿足景區應有的實質功能。另外，由於清境農場景點之間距離並不是很近，也可以建立簡易纜車連接旅遊景點。

(2) 清境農場的公共設施維護問題：面對目前遊客量大增的情況，清境農場的公共設施有部份受損，維護顯得尤為重要。例如公共洗手間的維護。我們在實地調查過程中發現，洗手間衛生環境還有待改善。可以定期派人維護環境外，還可以通過在洗手間貼上人性化方式的提示，來盡力改善衛生環境。

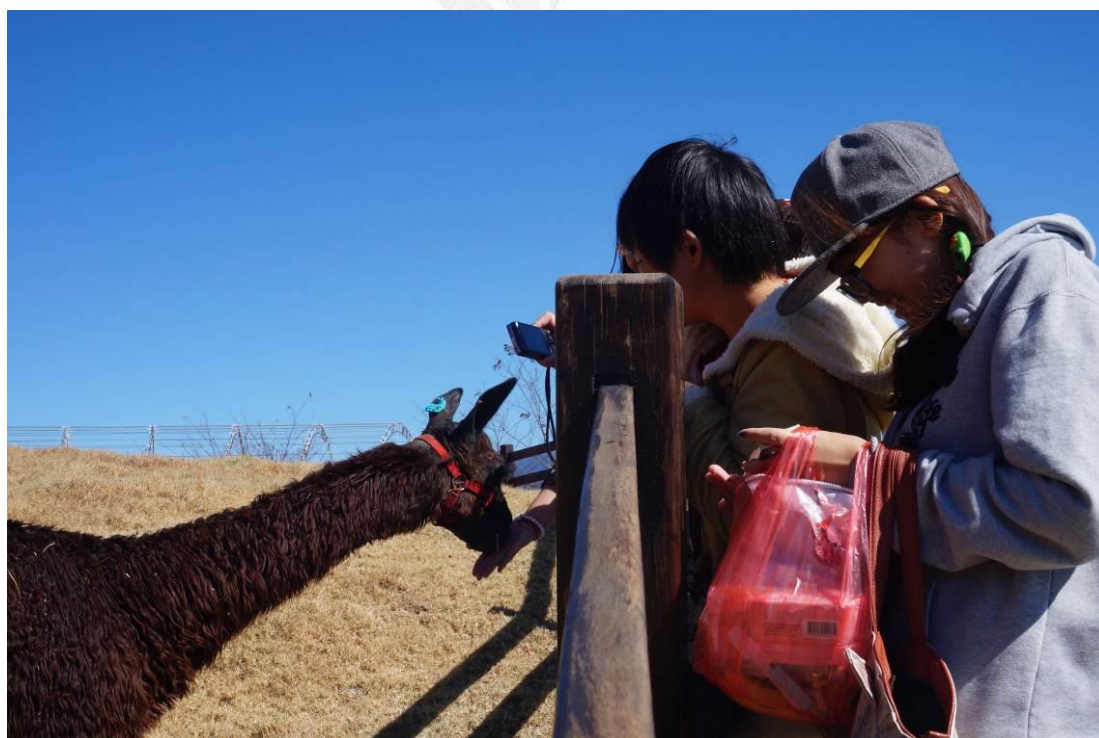
(3) 清境農場的解說設置十分合理，指路標及地圖等設置在十分顯眼的地方，並且與當地整體的景觀相得益彰，符合三大功能主義，值得其他地方借鑒。

總之，公共設施作為遊憩資源規劃的重要部份，應該做好相應的評估工作，考量規劃設計之三大功能主義和十二個原則，使公共設施真正能滿足當地之需求，但又不至於浪費資源。

3、自然與人文資源的保護問題

清境農場觀光產業的發展推動了當地經濟的發展，但是遊憩資源的開發，也對當地的資源造成相應影響。為了實行可持續發展，自然與人文資源的保護顯得尤為重要。以下是對清境農場自然與人文資源保護問題的思考。

(1) 清境農場的綿羊一直是遊客們前去遊玩的一大看點，很多遊客在綿羊區體驗喂羊的樂趣。但是無人看管以及沒有任何提醒遊客要關懷綿羊的指示，如果餵食過量或餵食不當，很容易對農場的綿羊造成傷害。



照片 三十八 餵食綿羊

解決辦法分析：如果只是派人專門看管，不僅會浪費人力資源，同時也會給遊客的遊玩帶來不盡興之感。因此，我們建議可以設置醒目的提示標誌，同時，可以控制每日羊飼料販賣機的販賣數量。而在人潮高峰期時，可以派人進行適當管理。

(2) 清境農場的環境保護問題

像清境農場這一類生態旅遊為主的旅遊景區，旅遊資源尤其是自然旅遊資源的完善保護是景區發展的基礎。而觀光業的發展和旅遊活動的不斷開發給清境農場帶來了資源的損耗以及環境的污染。所以在目前清境農場旅遊活動強度增大帶來經濟效益的同時，其資源的保護工作更顯重要。

清境農場在發展歷程中經歷了土地過度使用化肥而造成人們棄地下山的情形，後來又經歷了 9.21 大地震。農地惡化，生態環境遭破壞，毀損了農業生產的根與土地的生命力。同時，隨著遊客數量的急劇增加，每年有近百萬人在山上的吃喝拉撒的污染物，維護農場環境的清潔消毒化學藥劑與除草劑都給帶來了環境壓力。

解決辦法分析：青青草原的健康發展離不開環境的保護。因此，在種植花草時，要注意化肥的施用量。對於遊客產生的垃圾要及時清理，處置垃圾要符合相關法制規定，要將“與環境協調發展”的原則放在首位。

(3) 清境農場民宿違建問題

隨著紀錄片《看見臺灣》掀起的“保護國土”的熱潮，清境農場民宿違建的問題逐漸被曝光。根據政府部門公佈的風險分佈圖，清境農場有 64%的土地處於風險高發地區，這對清境農場的發展建設是個不好的消息。134 家民俗中僅有四家是合法民宿，其他均有佔有國土或違反管制或是建立在風險地區的行為。

一方面，民宿的違建，影響了整體美觀程度；另一方面，大量的違建民宿帶

來了遊客的生活垃圾可能得不到正確處置，造成環境污染。同時，由於特殊的地理位置，也存在安全隱患。



照片 三十九 違建民宿

解決辦法分析：民宿的發展史推動清境農場發展的一大動力。如果按照政府所查的僅有 4 家合法，而對其他民宿採取拆除的做法，不僅會極大地影響當地經濟的發展，還會當地人民的生活帶來困擾。因此，如何正確對待建造民宿，是至關重要的。“違建不等於危險，合法不等於安全”，政府應該加強管制，對於不符合安全標準的民宿要嚴格管制，使其達到安全標準，並且不影響整體美觀度。對於一些很危險的民宿則應該通過補償民宿業者的方式引導其拆除。此外，我們從 OSTROM 的共有資源管理理論來看，認為當地的民宿業者可以透過集體決策制方式建立共有資源管理的民宿聯盟組織，由聯盟組織內部來輔助監督和管理當地的民宿業，以此來引導當地的民宿業朝向更好的方向發展。

4、遊憩資源規劃對當地產業的帶動

(1) 如何加強清境農場的“綿羊”系列等農產品招牌？

觀光旅遊業的發展能夠帶動其他產業的發展，如不動產、零售、餐飲等。其中，最為直接的便是具有當地特色的旅遊產品的零售發展。

清境農場已經開發出羊奶護膚品、羊奶雪糕等一系列綿羊產品，卻少見有遊客去買。原因就在與這些產品雖然是清境農場的特色，但是並沒有特殊性。效仿阿裏山的“高山茶”招牌與日月潭的“阿薩姆紅茶”招牌，清境農場可以給自己的綿羊產品冠上響亮的名字，突出它的特色。由於綿羊系列的產品都與羊奶密切相關，可以將擠羊奶的過程及生產透明化。既可以宣傳清境農場羊奶的高質量，也可以作為體驗工坊的形式供遊客們參與。好的產品要有好的銷售管道，除了綿羊城堡，清境農場可以增建綿羊系列產品直營店。與此同時，還需要好的行銷手段，可以在宣傳手冊上大力宣傳綿羊產品。

而清境農場的高山蜂蜜卻大受歡迎。在實地調查過程中，通過與工作人員的聊天，我們發現由於是政府直接管制經營，僅在青青草原有一家直營店，造成產品的壟斷性。可選擇性的缺失以及產品的競爭力缺乏極有可能在未來帶來發展阻礙。建議政府放寬政策，引入更多民營加入這個產品領域，將其做大做強。

(2) 清境農場餐飲服務業的發展

清境農場的旅程通常安排為一整天遊玩，遊玩過程中不可或缺的就是飲食，雖然在青青草原設置有美食區，當地居民利用旅遊業的發展，紛紛在美食區設置攤位。但是，所販賣的食品可選擇性少，並不見當地特色，而且攤位的過於雜化給整體帶來了不美觀之感，並影響了環境衛生。



照片 四十 雜亂的攤位

強化攤位的管理，充分利用當地的美食特色集中發展。可以加入擺夷族的食物，形成清境農場的特色食品。為了營造良好的用餐環境，應該合理地配套一定數量的垃圾桶。為了符合規劃設計之外觀功能主義原則，對於垃圾桶的外觀設計，也要考量，可以對其顏色、造型等加以巧妙安排。在這一點上，農場內販賣羊飼料的機器就設計得十分合理，採用綿羊的卡通形象，與整體融為一體。

八、結論與心得

此次研究，我們主要採用文獻調查和實地調查的方法展開研究。通過多次查閱文獻和兩次深入實地調查，我們對清境農場的各種資源狀況有了比較深入的瞭解，清境農場的遊憩資源最為顯眼的部分是自然資源青青草原和周圍的群山，生物資源綿羊、野鳥和蝴蝶等。而六大特色步道、小瑞士花園都是很好地與其配合的人文資源，還有具有另外一種色彩的人文資源博望新村和霧社。此外，擺夷族文化也是一種重要的隱形人文資源。這些豐厚的遊憩資源都給清境農場的觀光業發展提供了很大的潛力。

然而，隨著清境農場越來越火，其遊客數不斷增加，由此帶來了很多問題。

通過此次分析研究，主要的問題包括有：資源的利用問題、公共設施的配備考量問題、自然與人文資源的保護問題以及當地產業的發展等。於是，我們針對以上問題，結合遊憩資源規劃課程所學各種理論如遊憩資源規劃的三大功能主義、規劃的原則等，並參閱各種文獻資料，提出了相應的解決辦法和建議：（1）規劃設計要同時考慮自然資源和人文資源，發揮資源優勢。（2）公共設施質和量要同時考量，不僅配備足夠適宜的量，以滿足遊客需求，還要能滿足自身之壓力和外界之壓，即符合構造功能主義。同時考量文化審美之功能主義，讓公共設施外觀也能配合當地特色。（3）對於景區的自然和人文資源，均要做好保護和維護工作，使景區能夠達到可持續發展。（4）充分利用當地的旅遊特色，考量規劃設計的十二大原則，鼓勵發展具有當地特色的產業。

在這次的研究報告中，我們不僅去實地考察，還從當下有關清境農場發展的即時報導中激發靈感。在實地考察中，我們學會了以一種專業的角度去欣賞風景，將所學的知識運用到遊覽中，在玩中強化自己的所學。經過這次的分析研究，我們得以更加深入地去欣賞臺灣的風景，收穫到與一般人不同的觀察視野，瞭解到更多背後的故事，是一次前所未有的體驗。

九、參考資料

1. 情境农场官网 <http://www.cingjing.gov.tw/ins.php>
2. 维基百科
<http://zh.wikipedia.org/zh/%E6%B8%85%E5%A2%83%E8%BE%B2%E5%A0%B4>
3. 《觀光遊憩資源規劃》李銘輝
4. 《自由電子報》— “假日塞爆了，立法委提議清境設簡易纜車”
<http://www.libertytimes.com.tw/2013/new/may/9/today-center13.htm>
5. 公視晚間新聞— “清境農場只 4 民宿合法，業者稱難接受”
6. 看見—清境農場民宿違建，濫接水源
7. 從景觀學的角度看自然風景區旅遊資源的規劃. 蔡偉斌
8. 遵循美學規律，合理開發旅遊資源. 王清敏

